

# Pressures on young people today: sample listening activities

## Sample activity 2

听下列一封信和课文《谈中学生的压力》，然后用中文回答有关问题。

Listen to the letter and the text 'Pressures on high school students' then answer the question that follows in Chinese.

### Text 1

玛丽：

我最近真的很烦，压力很大，与你聊聊也许能化解一些吧。

猜猜怎么了？主要是我老爸老妈整天就逼着我学习，学习，再学习。在他们的心目中，学习就是一切！除了学习，没别的了。他们说，“万般皆下品，唯有读书高”是中国流传下来的千年古训，不能忘，不该忘，也不敢忘。你知道，我爸爸，当初就是凭借着优异的成绩才得以漂洋过海，出国留学，并最终留在了澳大利亚。他后来从中国接来了老妈和我。嘿，现在好了，他们俩一个鼻孔出气，口口声声说，高中了，不能疯玩了，考好大学才是正道。只有考上好大学，学好专业，将来才能有好前途，拿高薪，住豪宅，开名车。

为了实现这一“理想”，爸妈不惜每学期花大把大把的钞票送我到补习学校去补习。我家并不富裕，老爸移民来澳大利亚时已经三十多岁了。人生从三十多岁才开始，其艰难可想而知。可他们每学期花那么多的钱让我去补习，弄得我心头沉甸甸的，如果学不好的话，还真对不起他们。唉，压力大呀。我们补习学校的班里十五个学生中就有十个是华裔，都是被爸妈送去“补”的，大家都觉得，压力太沉、太重！

其实，我除了学习好外，其余的都很差，在内心深处，很自卑。除了学习之外，我不知道我还能做什么。在老爸老妈的眼里，学习是一切，所有的活动，像参加同学的聚会呀，看电影看电视呀，都是浪费时间，都会影响学习。可是，学习就是一切吗？学习不好就不会拥有成功的人生吗？我怎么就不认同他们的观点呢？我的老爸老妈都是澳洲文化的“边缘人”，而我则不一样。我十岁就来到澳大利亚，澳大利亚的文化就是我的文化。尽管老爸老妈常教导我，中国是我的根，可澳大利亚才是我的家呀！在澳大利亚生活，需要的是一个有血有肉、热情开朗、充满活力、充满自信的人，而不是一个只会读书的“书呆子”。

不管怎样，等我考上大学，一定要尽快从家中搬出去！玛丽，你爸妈也是这样的吗？你是怎么处理的呢？等你的回信。

祝

开心快乐!

琳达

2009年3月18日

## Text 2

### 谈中学生的压力

在当今这个充满竞争的社会，没有压力的人，可能很少，但青少年，尤其是中学生的压力极大，令他们苦不堪言。在某市一项题为“说说心里话”的活动中，有四成孩子的“心里话”是感到自己的学习压力沉重。某调查中心也有一项调查显示，在年轻人当中，三分之二的人觉得自己压力很大，而中学生比其他人压力更大。

为什么中学生会背负着巨大的压力呢？又是什么造成了他们的重负呢？

中学生是一个特殊的群体，正处于青春期的他们，身体逐渐趋向成熟，但是心理发育却并不成熟。他们一方面要求摆脱父母及老师的管教，另一方面却又不能完全独立。特别是，面对着现代教育及升学体制对他们学业的过高要求，面对着父母的“望子成龙，盼女成凤”的殷殷期望，他们压力更呈几何级数在增大。他们初涉社会，社会交往能力也在挑战着他们，更使他们倍受压力的折磨。

压力对青少年造成的影响不可忽视。压力压垮了中学生的例子比比皆是，但更多的中学生面对压力时则选择逃避。当今社会，竞争异常激烈，而要在激烈的竞争中胜出，不奋斗是不行的，是不能成功的。但成功又是一个什么样的概念呢？换言之，我们的社会追求的又是一种什么样的成功呢？一种单纯的物质化了的成功！这种成功是以挣多少钱，住多大的房子，开多少钱的车来决定的。生活目标的量化决定了人们的层次，也决定了人们的生活等级。在一系列数字的组合中，人们要争取最大的数字而避免最小的数字或中间的数字，否则，就是甘于平庸，就是不求上进，甚至是自甘堕落。对广大中小學生而言，只有学习优异，才有可能在异常激烈的竞争中脱颖而出，进名校，学好专业，为走向成功铺平道路。

我们社会的这种单一价值标准是不是该变一变了？

## Question

当今社会，竞争加剧，压力加大。请就年轻人的压力问题给某报社投稿，探讨年轻人压力形成的原因及影响。（大约 200 字）

Based on the texts that you have heard, write an article for a Chinese newspaper, exploring the cause and impact of the pressures on the youth of today. (Approximately 200 Chinese characters)